

DODATOK č. 1

k Zmluve o bezodplatnom prevode vlastníckeho práva
č. NS-ZoBP-020-2012-KY uzatvorenej dňa 17.01.2013 (ďalej len ako „Zmluva“)
(ďalej len ako „Dodatok č. 1“)

medzi nasledovnými zmluvnými stranami

1. Prevádzateľ:

Obchodné meno: **Granvia Construction, s. r. o.**
Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným
Sídlo: Pri trati 25/A, 821 06 Bratislava, Slovenská republika
Zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I
oddiel Sro, vložka č. 56242/B
IČO: 44 489 447
DIČ: 2022755141
IČ DPH: SK2022755141
Zástupca: Ing. Martin Pekáček
na základe priloženého plnomocenstva zo dňa 15. januára 2013

(ďalej len „Prevádzateľ“ v príslušnom gramatickom tvare)

a

2. Nadobúdateľ:

Názov: **SLOVENSKÁ REPUBLIKA**
zastúpená
Ministerstvom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja
Slovenskej republiky
Sídlo: Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava
IČO: 30416094
DIČ: 22020799209
Oprávnený k podpisu: Ing. Martin Čatloš, vedúci služobného úradu
Poverený ministrom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky v Organizačnom poriadku Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky

(ďalej len „Nadobúdateľ“ v príslušnom gramatickom tvare)

(Prevádzateľ a Nadobúdateľ ďalej spoločne ako „Zmluvné strany“ v príslušnom gramatickom tvare)

Zmluvné strany sa v súlade s Článkom VI. odsek 6.2. Zmluvy dohodli na uzavretí Dodatku č. 1 k Zmluve v nasledovnom znení:

Článok I

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v Úvodných ustanoveniach písmeno C) Zmluvy sa pôvodné znenie nahrádza nasledovným textom:

„C) Prevádzateľ nadobudol Predmet prevodu definovaný v odseku 1.1. článok I. tejto Zmluvy, ktorý je súčasťou Dodatočných pozemkov, do svojho vlastníctva na základe právoplatného rozhodnutia o vyvlastnení a kúpnych zmlúv uzatvorených v súlade s článkom 10.2.1 Koncesnej zmluvy a článkom 18.11 Zmluvy o projektovaní a výstavbe

a písomného súhlasu Nadobúdateľa so získaním potrebných Dodatočných pozemkov pre realizáciu stavby R1 zo dňa 04. júla 2012 udeleného v zmysle článku 10.2.1 Koncesnej zmluvy.“

2. Zmluvné strany sa dohodli, že v Článku I. odsek 1.1. Zmluvy sa pôvodné znenie nahrádza nasledovným textom:

„1.1 Prevádzateľ je výlučným vlastníkom nehnuteľností - pozemkov, nachádzajúcich sa v katastrálnom území Kynek, obec Nitra, okres Nitra, zapísaných v katastri nehnuteľností vedenom na Správe katastra Nitra nasledovne:

LV č.	Číslo parcely registra „C“	Výmera parcely [m ²]	Spoluvlastnícky podiel (ďalej len „SP“)	Poradové č. na LV	Druh pozemku	Výmera pripadajúca na SP [m ²]
7974	89/200	2	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	2,0000
7974	89/201	2	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	2,0000
7974	89/210	2	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	2,0000
7974	280/122	195	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	195,0000
7974	280/123	76	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	76,0000
7974	280/124	273	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	273,0000
7974	280/125	55	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	55,0000
7974	280/126	2	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	2,0000
7974	280/127	2	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	2,0000
7974	345/4	6	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	6,0000
7974	346/3	327	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	327,0000
7974	394/99	1	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	1,0000
7974	382/2	243	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	243,0000
7974	380/4	357	1/1	1	zastavaná plocha a nádvorie	357,0000

(ďalej spoločne len „Predmet prevodu“),

ktoré sú dotknuté stavbou: „Rýchlostná cesta R1 Nitra, západ – Selenec“, ktorá je súčasťou stavby R1. Realizácia stavby R1 je vo verejnom záujme.“

3. Zmluvné strany sa dohodli, že v Článku II. odsek 2.1. a odsek 2.2. Zmluvy sa pôvodné znenie nahrádza nasledovným textom:

„2.1. Prevádzateľ nadobudol Predmet prevodu na základe právoplatného rozhodnutia o vyvlastnení a kúpnych zmlúv uzatvorených podľa písm. C) Úvodných ustanovení tejto Zmluvy, za cenu vo výške **36648,27 €** (slovom tridsaťtisícšesťstoštyridsaťosem Eur a dvadsaťsedem centov).“

„2.2. Cena uvedená v ustanovení odseku 2.1. tohto článku je v súlade s ustanovením § 25 odsek 1 písm. a) zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o dani z príjmov“) obstarávacou cenou Predmetu prevodu a ako taká tvorí daňový výdavok Prevádzateľa v zmysle ustanovenia § 19 odsek 3 písm. c) zákona o dani z príjmov v súlade s ustanovením odseku 1.2. článok I. tejto Zmluvy.“

4. Zmluvné strany sa dohodli, že Článok II. odsek 2.3. a odsek 2.4. Zmluvy sa v celom rozsahu vypúšťa.

Článok II

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy neupravené Dodatkom č. 1 ostávajú v platnosti v nezmenenom rozsahu.
2. Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa § 47a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. Dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.
4. Dodatok č. 1 je vyhotovený v desiatich (10) vyhotoveniach, z ktorých dve (2) vyhotovenia ostávajú Nadobúdateľovi a šesť (6) vyhotovení si ponechá Prevádzateľ. Dve (2) vyhotovenia Dodatku č. 1 sú určené príslušnej správe katastra pre účely vkladu vlastníckeho práva k Predmetu prevodu. Pravosť podpisu Prevádzateľa na všetkých vyhotoveniach Dodatku č. 1 musí byť notársky osvedčená.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok č. 1 prečítali a uzatvárajú ho slobodne a vážne, že je pre ne dostatočne určitý a zrozumiteľný, a nebol uzatváraný v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, a že ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená. Obidve Zmluvné strany na znak svojho súhlasu tento Dodatok č. 1 vlastnoručne podpisujú.

V _____, dňa _____

V _____, dňa _____

Za Prevádzateľa:

Za Nadobúdateľa:

Ing. Martin Pekáček
riaditeľ a splnomocnenec
Granvia Construction, s. r. o.

Ing. Martin Čatloš
vedúci služobného úradu